

قرار تعقيب مدنى عدد 3232

مؤرخ فى 24 ديسمبر 1982

صدر عن الدوائر المجتمعية برئاسة السيد عبد السلام العجوب

المبدأ :

- ان التاريخ المعتبر لرفع الدعوى لدى المحكمة الابتدائية هو تاريخ ابلاغ عريضتها للشخص بواسطه العدل المنفذ وان الآثار المتولدة عن الخصومة تنطلق من ذلك التاريخ لا من تاريخ تقديمها لكتابه المحكمة وترسيمه بالدفتر الشخصى للذك .

نصيحة :

الحمد لله وحده ،

أصدرت محكمة التعقيب بدوائرها المجتمعية القرار الآتى :

بعد الاطلاع على مطلب التعقيب المرفوع فى 7 فيفري 1979 من الاستاذ عبد الرحمن الفراتى نيابة عن ورثة بلقاسم وهم ارمته فى حقها وحق بنتيهما القاصرتين وابنته الرشيدة خذ كل من فاطمة ومبروكه وخيره - وورثة اختهن وهم زوجها واولادها منه الرشداء مسعود ومحمد وعبد الرحمن - وعز الدين .

طعنا فى القرار المدنى عدد 3853 الصادر فى 19 نوفمبر 1978 عن محكمة الاستئناف بصفاقس بقبول الاستئناف شكلا واصلا وقضى الحكم الابتدائى والقضاء من جديد باستحقاق المستأنفات لمنابعهن من محل النزاع وقدره لكل واحدة منهن ستة آلاف واثنان وسبعين جزا من تجزئة الكامل الى اربعة وثلاثين الفا وخمسمائة وستين جزا والزام المدعى عليهم بالتخلى عنها لفائدهن وتغريمهم لهن بمائة دينار تكاليف خصم واعفاء المستأنفات من الخطية وترجيع المال المؤمن بهن وحمل المصاريق القانونية على المحكوم عليهم .

وبعد الاطلاع على مذكرة أسانيد الطعن المقدمة يوم 26 فيفري 1979 مع نسخة من محضر ابلاغ نظيرها للمعقب عليهم ونسخة من القرار المطعون فيه وعلى الوثائق الوارد بوجوب تقديمها الفصل 185 من مجلة المرافعات المدنية والتجارية وعلى مذكرة الرد على أسانيد الطعن المقدمة من الاستاذ بنعروس بتاريخ 28 اوت 1980 .

وبعد الاطلاع على الفصلين 112 - 193 من مجلة المرافعات المدنية والتجارية .

وبعد الاطلاع على ملحوظات النيابة العامة والاستماع لرأيها وتلاوة تقرير المستشار الملخص .

وبعد التأمل من كافة اوراق القضية والمداولة القانونية .

من ناحية الشكل :

حيث استوفى مطلب التعقيب جميع اوضاعه وصيغه القانونية فهو مقبول شكلا .

ومن جهة الاصول :

حيث يستخلص من القرار المتقى والوثائق التي اعتمدها قيام المعقب عليهم فاطمة ومبروكه وخيرة فى 23 ماي 1974 باستدعاء المعقبات وبقية المعقب عليهم بواسطه عدل منفذ للحضور لدى المحكمة الابتدائية بالقىروان بقاعة الجلسات يوم غرة جويلية 1974 للجواب عن الدعوى التي عرض فيها ان والدهن توفى فى 20 جوان 1944 وانحصر ارثه فيهن وفي والدتهن برينية واخويهن بلقاسم ومباركة ثم توفيت هذه الاخيرة فى 20 افريل 1946 وانحصر ارثها فى والدتها برينية حسبما ورد بتحرير الدعوى .. وفي زوجها العروسى او ابناها منه مسعود ومحمد وعبد الرحمن وعز الدين . ثم توفيت برينية المذكورة فى 5 جويلية 1958 وانحصر ارثها فى ابناها بلقاسم وفاطمة وخيرة ومباركة ثم توفى بلقاسم فى 29 ماي 1973 وأنحضر ارثه فى زوجته برينية وبناته منها عيشة ونبيلة ووسيلة وكان من مختلف المورث الجمیع علبة المذکورة لقطعة

اولا : خرق احكام الفصل 72 من مجلة المرافعات المدنية والتجارية لانه اعتبر مدة التقاضي المكتسب والمسقطة لحق القيام بالدعوى التي هي ثلاثون عاما لان مورث المدعىات توفى يوم ١٠ جوان ١٩٤٤ والقيام بالقضية وقع يوم ٢٣ ماي ١٩٧٤ الذي هو يوم ابلاغ عريضة الدعوى المدعى عليهم والحال ان تاريخ القيام بالقضية المعتبر هو تاريخ تقديم العريضة لكتابة المحكمة وخلاص المعاليم القانونية عليها والذي هو يوم ٦ جوان ١٩٧٤ حسبيما هو مسجل فيها بخط السيد كاتب المحكمة الابتدائية بالقيروان اما تاريخ ايداع العريضة من طرف العدل المنفذ فلا يعتبر قياما لدى المحكمة لانه يمكن ان يقع السهو عن تقديمها لكتابة المحكمة والعدول عنه او عدم خلاص المعاليم عليها بحيث ان القيام لا يحمل الا بعد اتمام موجبات الفصل ٧٢ المذكور وبذلك فان القرار المتنقد باعتباره مجرد ابلاغ العريضة قياما لدى المحكمة قد جانب الصواب واططا في تطبيق القانون - على ان البينة الواقع سمعها والتي شهدت بان اصل الملك لمورث الطرفين علوة الى تاريخ وفاته ثم انتقل التصرف من بعده لمورث المعقبات لم تنف حيازة وتصرف هذا الاخير قبل وفاة والده وفعلا كان هو المتصرف وهو الذي خدم الارض واحياها في حياة والده وقد بين الخبر ان اغلب الغرس اعمارها دون الثلاثين سنة وبذلك فهي من عمل مورثهن بلقاسم دون غيره ولا وجه للقضاء للمدعىات لمنابعهن من تلك الغرس خصوصا وان الارض دولية وغير مملوكة واكتسابها كان بالحوز والتصرف والاحياء وعليه فان القرار المطعون فيه لم يصادف محله لا واقعا ولا قانونا ومن المتوجه نقضه .

ثانيا : خرق الفصلين ٤٤ - ٣٤ من المرافعات المدنية والتجارية لان الدعوى رفت ضد ورثته بلقاسم واخته مباركة وقد كان منابعهن ورثة الاخيرة والدتها بربنية التي لم تشملها عريضة الدعوى ولا مطلب الاستئناف وهو خلل يمس بالقواعد الاساسية للإجراءات ويهم النظام العام ويستوجب سقوط الاستئناف وكان على المحكمة التمسك به من تلقاء نفسها وبذلك يكون القرار المعقب مستهدفا للنقض .

ثالثا : خرق احكام الفصل ٢٥ من المجلة المذكورة لانه من بين المستائف عليهم القاصرتان نعيمة ووسيلة

الارض المبينة حدا وموقعها بالعريضة وقد استولى عليها المدعى عليهم وحرموه من منابعهن الشرعي طالبات اجراء بحث حيازى ثم الحكم لهن بمنابعهن الشرعي مع الغرامة والمصاريف وحفظ الحق فيما زاد على ذلك وفي ٢٦ جوان ١٩٧٤ قدمنت العريضة المذكورة لكتابة المحكمة وتم تسجيلها تحت عدد ٩٩٩ وعن احداث محكمة سيدى بوزيد الابتدائية وقع التخل عن القضية لفائدها ثم ترسيمها بهذه المحكمة عدد ٣٠

وبعد اتمام الاجراءات ومن بينها اجراء بحث حيازى على العين اثبت خلاله شهود الطرفين بان عقار النزاع كان في الاصل على ملك والد العارضات وجد المدعى عليهم المتوفى خلال سنة ١٩٤٤ ثم انتقل التصرف فيه بعد وفاته الى ابنه بلقاسم المتوفى سنة ١٩٧٣ ثم خلفه ورثته في ذلك وهم المدعى عليهم ، تم الحكم ابتدائيا في ٣٠ جانفي ١٩٧٧ بعدم سماع الدعوى وحمل المصاريف القانونية على القائم بها بناء على تمسك العقبات بالتقاضي المكتسب وعلى مرور ما يناهز الثلاثين عاما من وفاة مورث الطرفين في ١٠ جوان ١٩٤٤ والمدعى عليهم يتصرفون بالغرس واحداث المنشآت على مرأى وسمع من المدعىات ولذلك سقط حقهم في الارث تطبيقا لاحكام الفصلين ٥٥ - ٤٦ من مجلة الحقوق العينية والفصل ٥٣٥ من المجلة المدنية .

فاستأنفه المحكوم عليهن استنادا الى ان مدة التقاضي تبتدئ من يوم بلوغهن سن الرشد وقد بلغته خيرة خلال سنة ١٩٥٥ وفاطمة سنة ١٩٤٧ ومبروكه ١٩٥٦ وأن مورث المحكوم لهم بلقاسم كفهلن بعد وفاة والدهن مورث الطرفين وعليه فان مدة التقاضي المكتسب لا تتتوفر في قضية الحال وقضت محكمة الاستئناف بقرارها السالف تضمين نصه بطالع هذا اعتمادا على عدم مضي المدة المكتسبة بين الورثة المنصوص عليها بالفصل ٤٧ من مجلة الحقوق العينية لوفاة مورث الطرفين في ١٠ جوان ١٩٤٤ والقيام بهذه القضية في ٢٣ ماي ١٩٧٤ اذ المعتبر هو تاريخ تبليغ عريضة الدعوى للقائم عليهم وهو محل الطعن بالتعقيب الذي يتعي عليه الطاعنات المأخذ الآتية :

النهاية بعريضة كتابية يسلّمها الطالب او من يمثله لكتابية المحكمة مشفوعة بما يفيد خلاص المعاليم القانونية الخ « - كما اقتضى الفصل 69 منها ما يلى « ترفع الدعوى لدى المحكمة الابتدائية بعريضة يحررها محامي الطالب توجه نسخة منها للمطلوب بواسطة عدل منفذ الخ » .

وحيث يؤخذ من صريح الفصلين المذكورين ان رفع الدعوى لدى المحكمة الابتدائية يتم بتبلیغ عريضتها للشخص بواسطة العدل المنفذ كما يتم ذلك لدى محكمة النهاية بتقديم العريضة لكتابية المحكمة وهو ما تقضيه صراحة عبارة ترفع الدعوى الوارد بها بالكيفية التي تلتها في كل منها وهي في الفصل الاول بعريضة كتابية يسلّمها الطالب او من يمثله لكتابية المحكمة وفي وفي الفصل الثاني بعريضة يحررها محامي الطالب توجه نسخة منها للمطلوب بواسطة عدل منفذ وحيث تفالواجهة بين اطراف الدعوى تحصل في الحالة الاولى بايداع عريضتها بكتابية المحكمة الذي يتربّب عليها استدعاء الشخص وفى الحالة الثانية تحصل باعلان عريضتها للشخص الذي يتربّب عليه ايداعها بالمحكمة وتسجيلها لديها والتسوية لتسمية الحالتين لرفع الدعوى تفرض اتحاد النتائج المترتبة على ذلك لوجوب التقيد على كاتب المحكمة يوم التقديم في الحالة الاولى ضمناً لتاريخ رفعها المضمون بتبلیغ العريضة للمطلوب بواسطة عدل منفذ في الحالة الثانية وبناء على ذلك فلا وجه لتفسيير عبارة « ترفع الدعوى » الواردة بالفصل 69 يعني ذلك اما اجراء تقديم العريضة البليغة للمطلوب لكتابية المحكمة الابتدائية وترسيمهما بالدفتر الذي افرده المشرع بفصل خاص وهو الفصل 73 من المجلة المذكورة فهو اجراء ترتيبى يلحق رفع الدعوى نتيجة لها كما سبق بيانه والهدف منه تمكين القضاء مع العلم بالدعوى والنظر فيها بعد ان تكونت العلاقة بين الشخص بمجرد تبلیغ عريضتها ولذلك فانه لا شأن له في تعين تاريخ رفعها ولا يمكن ان يكون منطلقاً لترتيب الاثار المتولدة عن الخصومة بدليل انه لا ينفرد به الطالب وحده بل يشاركه فسى القيام به المطلوب في الصورة الواردة بالفصل 73 من نفس المجلة .

ولم يقع عرض القضية من طرف محكمة القرار المنتقد على ممثل النيابة العمومية لابداء ملحوظاته كتابة حسبما اوجبه الفصل المذكور وهو خلل اجرائي موجب للنقض .

المحكمة : حيث ان الدائرة الثالثة المتعمدة بالقضية كانت قررت احالتها على المحكمة بدائرتها المجتمعية تطبيقاً للفصل 193 من مجلة المرافعات المدنية والتجارية لظهور اختلاف بين دوائرها في التاريخ المعتمد لرفع الدعوى هل هو تاريخ ابلاغ عريضتها للشخص بواسطة عدل منفذ او تاريخ تقديمها لكتابية المحكمة وترسيمهما بالدفتر المخصص لذلك بعد خلاص المعاليم القانونية وذلك بان رأت بعض دوائر هذه المحكمة اعتماد تاريخ تقديم العريضة لكتابية المحكمة الابتدائية تاريخاً لرفعها مستمدۃ بذلك من عبارة « ان يقدم دعواه » الواردة بالفصل III من مجلة الحقوق العينية المتعلقة بالشفعۃ واخری رأت اعتماد تاريخ تبلیغ عريضة الدعوى للمطلوب بواسطة عدل منفذ تاريخاً لرفعها مستوجبة لذلك من احكام الفصل 69 من مجلة المرافعات المدنية والتجارية (القرار 6262 في II نوفمبر 1969 - والقرار عدد 8608 في 16 اكتوبر 1978 - والقرار عدد 1050 في 19 ابريل 1977 والقرار عدد II540 في 8 ماي 1975 والقرار عدد II95 في 23 جوان 1977 والقرار عدد 517 في 10 جويلية 1980) .

وحيث ان الدعوى وان كانت في الاصطلاح القانوني هي حق الالتجاء الى القضاء تقرير حق او حماية كما بينها بعض القرارات المشار اليها آنفاً فان كيفية الالتجاء الى القضاء قد تولت مجلة المرافعات المدنية والتجارية ضبطها ويجب الرجوع اليها في تحديد ذلك والوقوف عند مقتضياتها ولا يكفي الاقتصار على تفسير وتأويل النصوص الخاصة التي حدّدت اجالاً لرفع الدعوى لتقرير بعض الحقوق دون التعرض الى كيفية ذلك الرفع تاركة مجاله الى قانون الاجراءات كما ورد بالفصل III من مجلة الحقوق العينية لاستنتاج تلك الكيفية منها وتقرير المبادئ على ضوء ذلك .

وحيث اقتضى الفصل 42 من مجلة المرافعات المدنية والتجارية ما نصه « ترفع الدعوى لدى حاكم

وتعين حينئذ رد هذا الفرع من المطعن الذى عاشه فى الاتجاه المذكور لعدم ارتکازه على اساس قانونى .

وحيث انه فيما يخص الفرع الثانى منه فهو مردود هو الآخر بما ورد فيه من ان البينة الواقع تلقىها على العين اثبتت ان اصل ملكية عقار النزاع لورث الطرفين « علوة » وفى حوزه وتصرفه الى تاريخ وفاته وملكية الارض تشمل ما فوقها وما تحتها الا ما استثنى القانون او الاتفاق حسب احكام الفصل ٢٨ من مجلة الحقوق العينية ولذلك فان عدم نفي او حتى اثبات البينة لعوز مورث المعقبات فى حياة والده لا يترتب عليه شيء لافتقاره سند الملكية .

وحيث انه فيما يتعلق بالمطعن المأذوذ من خرق احكام الفصل ١٤ - ٣٤ من مجلة المرافعات المدنية والتجارية فانه زيادة على انه على فرض صحة عدم القيام على الوارثة برئته وعدم شمول حكم البداية لها تبعاً لذلك فانه لا يوجب سقوط الاستثناف لانها فى هاته الصورة تكون غير خصم والفصل ٣٤ المذكور اوجب دعوة الخصوم للجلسة والا سقوط الاستثناف وذلك يعني ختم الخصم المشمول بالحكم المطعون فيه ، فقد ثبت من القرار المنتقد ان المرأة المذكورة توفيت خلال سنة ١٩٥٨ اي قبل القيام بهاته القضية وان ورثتها مشمولون بالدعوى والحكم الابتدائى وعريضة الاستثناف ولذلك فان هذا المطعن غير سديد ويعين رده .

وحيث انه فى خصوص المطعن المأذوذ من خرق احكام الفصل ٢٥ من مجلة المرافعات المدنية والتجارية فقد تبين من القرار المنتقد والوثائق التى اعتمدها انه من بين اطراف القضية القاصرتان نعيمة وسميلة ولم يقع عرض ملفهما على النية العامة من طرف محكمة القرار المطعون فيه .

وحيث اقتضى الفصل ٢٥ المذكور الذى ورد فى الجزء السادس من مجلة المرافعات المدنية والتجارية المتعلق بالاحكام المشتركة بين المحاكم وحجب عرض القضايا على مثل النية العمومية

وحيث انه بمجرد تبليغ عريضة الدعوى للمطلوب بواسطة عنون التنفيذ تعتبر العلاقة توجدت بين اطرافها والمواجهة قد حصلت بينهما واكتسبت بموجب ذلك المطلوب حق الدفاع عن نفسه وانهاء الخصومة بصفة باطة وهو ما عنانه المشرع بتمكينه من تقييد تلك العريضة بكتابه المحكمة فى صورة عدول الطالب او تقاعسه عن تأييدها الى يوم التاريخ والجلسة بالفصل ٢٨ المذكور وفي ذلك ترتيب للنتائج المتولدة عن رفع الدعوى ابتداء من تاريخ تبليغ عريضتها للمطلوب وعليه فان رفع الدعوى فى عرف القانون سواء فى ذلك دعوى الشفعة او غيرها انما يكون بتبليغ عريضتها للخصم ويترتب على هذا التبليغ قيام علاقة بين اطراف الدعوى تتولد عليها كل اثار المطالبة القضائية وهذا المعنى هو الذى يستقيم مع مقصد المشرع من حتمية القيام بإجراء رفع الدعوى بالكيفية المذكورة والا لكان هذا الاجراء الوجوبى غير ذى اثر لو جدناه من ترتيب الاثار المتولدة عن الخصومة وكلفنا ذلك على تقديم العريضة لكتابه المحكمة وتسجيلها لديها .

وحيث انه من ضمن الاثار وقف سريان المدة المقططة والمكسبة للحقوق بما فى ذلك اجل القيام بالشفعة الوارد بالفصل ٢٥ من مجلة الحقوق العينية اذا ان المقصود من عبارة ان يقدم دعواه « الواردة بالفصل III منها هو رفعها للمحكمة بالكيفية المنصوص عليها بالفصل ٦٩ و ٤٣ مرافعات مدنية وتجارية الآنفة الذكر لانه لا يمكن تقديم الدعوى للمحكمة الابتدائية بغير تلك الكيفية وهى لا تتجزأ مع المقصود بالدعوى فى العرف القانونى الذى هو الالتجاء للقضاء لتقدير حق او حمايتها ضرورة ان الدعوى شيء وكيفية تقديمها شيء آخر .

وحيث يترتب على ما تقدم ذكره ان التاريخ المعتبر لرفع الدعوى لدى المحكمة الابتدائية هو تاريخ ابلاغ عريضة الدعوى للخصم بواسطة العدل المنفذ هو التاريخ المعتمد لرفع الدعوى لدى المحكمة الابتدائية ورتب على ذلك النتيجة التى انتهت إليها فى قضائه وذلك هو الاتجاه الصحيح الذى يجب توخيه فى فهم القانون حسبما سلف بيانه ولا وجه لانتقاده فى ذلك

النظر فيها مجدداً بعهادة أخرى وارجاع المال المؤمن
لمن امنه .

وقد صدر هذا القرار في 24 ديسمبر 1982
عن الدائرة المجتمعية المتألفة من الرؤساء
السيد عبد السلام المحجوب الرئيس الأول .

والسادة :

محمد الصالح رشاد رئيس دائرة - الطيب
بسبيس رئيس دائرة - احمد بن سدرين
رئيس دائرة - عبد الجيد بوسالمة
رئيس دائرة - على جعفر رئيس دائرة -
على محسن الماي رئيس دائرة .

والمستشارين السادة :

موسى الشتوى - عبد الحفيظ بودينة -
عبد الرحمن المبزع - الطاهر بالطيب -
عبد العزيز الزغلامي - حسن العشاش -
الشمير بكار - الطاهر بوفائد - ضبو
الحرموني بمحضر السيد رضا بن علي وكيل
الدولة العام ومساعدة السيد الهادي المتهنى
رئيس كتابة المحكمة - وحرر في تاريخه .

لابداء ملحوظاته واذا كانت متعلقة بحالات ضبطها
بالعد من بينها عديمو الامهليه .

وحيث يؤخذ من ذلك انه نظراً لعدة اعتبارات تهم
النظام العام ومصالح بعض المؤسسات العامة وعديمي
الاهمية والمقودين اوجب المشرع الاجراءات المذكورة
الذى بمحض ذلك يكتسى صبغة اساسية تهم النظام
العام وتasisساً على ذلك فان اغفاله من طرف محكمة
الموضوع يعتبر اخلالاً باجراء جوهري موجباً للنقض
وللمحكمة ان تشيره من تلقاء نفسها فضلاً عن اثارته من
طرف الطاعنين والنيابة العامة خاصة وان القرار
المطعون فيه صادر ضد مصلحة القاصر ولذلك فان
هذا المطعن في طريقه يتبعين قبوله ونقض القرار
المطعون فيه من هذه الناحية وفي هذا الخصوص فقط

ولهاته الاسباب :

وعملأ بالفصلين 193 - 192 من مجلة المرافعات
المدنية والتجارية .

قررت محكمة التعقيب بدوائرها المجتمعية قبول
طلب التعقيب شكلاً واصلاً ونقض القرار المطعون فيه
واحالة القضية على محكمة الاستئناف بصفاقس لاعادة

